



Industrie Service

ZERTIFIKAT Certificate

**Interne Fertigungskontrolle mit Überwachung der Abnahme
(Modul A1) nach Richtlinie 97/23/EG**
*internal manufacturing checks with monitoring of the final assessment (Module A1) according to
Directive 97/23/EC*

Zertifikat-Nr.: Z-IS-DD1-FRE-13-09-5010003978-01
Certificate No.:

**Name und Anschrift
des Herstellers:**

Name and postal address of manufacturer:

**Inrabau AG
Schneckelerstr. 4
CH-4414 Füllinsdorf**

**Der Hersteller ist nach Prüfung der Voraussetzungen berechtigt, die von ihm im
Rahmen des Geltungsbereichs hergestellten Druckgeräte mit unserer Kenn-
nummer gemäß dem abgebildeten CE-Kennzeichen zu kennzeichnen:**

*The manufacturer is - after examination of the prerequisites - authorised to provide his pressure equip-
ment manufactured within the scope of the examination with our identification number to the CE-mark as
illustrated:*

CE 0036

Prüfbericht Nr.:
Test report No.:

P-IS-DD1-FRE-13-09-5010003978-01

Geltungsbereich:
Scope of examination:

Rohrleitungen und Behälter mit Ausrüstungstei-
len und Sicherheitseinrichtungen für Werkstoffe
im Geltungsbereich der Verfahrensprüfungen
nach AD2000 Regelwerk.

Fertigungsstätte:
Manufacturing plant:

**Inrabau AG
Schneckelerstr. 4
CH-4414 Füllinsdorf**

Freiburg, 10.09.2013
(Ort, Datum)
(Place, date)

Bitte beachten Sie die Hinweise auf der zweiten Seite.
Please note the remarks on the second page.

TÜV SÜD Industrie Service GmbH

**Zertifizierungsstelle
für Druckgeräte**

(Otto Stertz)

Benannte Stelle, Kennnummer 0036
Notified Body, No. 0036

TÜV SÜD Industrie Service GmbH
Niederlassung Freiburg
Hermann-Mitsch-Straße 36a
D-79108 Freiburg

Tel.: (07 61) 15 079-71
Fax: (07 61) 15 079-75
www.tuev-sued.de



Mitglied der
CONFÉDÉRATION EUROPÉEN



D'ORGANISMES DE CONTROLE